paeleelege ku lamaali 婦女織布歌

這是一首寓教於樂的諷刺歌。描述二位少女在織布,可是線團纏繞在一塊 顯得非常凌亂,此時媽媽也在一旁織布,她的織線也是零亂不堪。詞意用以說明 父母是不會教導子女,如何學習成爲很好的男女朋友的,就好像這些凌亂的線絲 一般,必須靠自己去揣摩、去體驗,才能領略其中的真諦。

(1) pe-a-e-le-e-le-ge ku la-ma-a-li

繞線 二位婦女

(2) ta-ku-ka-la-i-la ku a-tha-pe-li-ni

快枯萎了 頭上的草飾

(3) u-a-ti-ni-ti-nu-nu ku ti-na-i-ni

在織布

媽媽

(4) ka-i-a-pu-la-thu-tu ku sa-u-va-la-i

凌亂

(5) na-u-ka-la-ma-a-li si la-ma-a-na-ne

(6) ka-i-te-nga-le-ke-ka-se ku la-de-na-i-ni

不會教導我們雙親們